



一本就GO!  
快速提升旅游达人指数

# 西班牙

SPAIN

# 一本就GO!

推荐！

高迪·毕加索·委拉斯开兹·圣家族教堂·哥伦布纪念柱  
达利剧院美术馆·普拉多美术馆·巴伦西亚火节·奔牛节



墨刻编辑部 编著

- ★ 20张实用地图 + 交通指南 = 找路不求人
- ★ 超聪明编排 + 实战资讯 = 情报一网打尽
- ★ 景点名中外文对照，用手指也能轻松游

135景  
10购  
8美  
76宿

最热门

最时尚

最受欢迎

最便利

点物食宿

华加索美术馆  
圣家族教堂  
太阳门

休闲鞋  
皮革  
名牌街  
跳蚤市场

TAPAS  
熏火腿  
烤乳猪

HOTEL  
青年旅舍  
精品饭店



人民邮电出版社  
POSTS & TELECOM PRESS

## 图书在版编目（CIP）数据

西班牙一本就GO! / 墨刻编辑部编著. —北京：人民邮电出版社，2009.8  
(一本就GO!)  
ISBN 978-7-115-20001-3

I. 西… II. 墨… III. 旅游指南—西班牙 IV. K955.19

中国版本图书馆CIP数据核字（2009）第100520号

Copyright ©2009 by Mook Publishing Ltd.

All rights reserved.

本书经城邦文化事业股份有限公司墨刻出版事业部独家授权，同意由人民邮电出版社出版中文简体字版本。非经书面同意，不得以任何形式任意重制、转载。

一本就 GO!

## 西班牙一本就 GO!

- 
- ◆ 编 著 墨刻编辑部
  - 责任编辑 张 军
  - ◆ 人民邮电出版社出版发行      北京市崇文区夕照寺街 14 号
  - 邮编 100061      电子函件 315@ptpress.com.cn
  - 网址 <http://www.ptpress.com.cn>
  - 北京画中画印刷有限公司印刷
  - ◆ 开本：880×1070 1/32
  - 印张：5.25                          2009年8月第1版
  - 字数：152千字                          2009年8月北京第1次印刷

著作权合同登记号 图字：01-2009-3143号

ISBN 978-7-115-20001-3

---

定价：25.00 元

读者服务热线：(010)67172489 印装质量热线：(010)67129223

反盗版热线：(010)67171154

一本就GO!

# 西班牙

一本就



墨刻编辑部 编著



西班牙示意图

人民邮电出版社  
北京

# 编辑说明

## How to Use This Book

本书分为分区导览和旅游资讯两个部分。分区导览部分将西班牙的主要景点分为东部海岸、中部高原、安达卢西亚和白色山城四个部分加以介绍。除了介绍各个城市的交通资讯、地图等基本资料外，还用四个小单元介绍了各个城市最热门的景点、最时尚的购物场所、最受欢迎的美食和最便利的住宿。书中还介绍了西班牙的铁路交通，为读者在西班牙旅游提供了充足的参考资料。

旅游资讯部分，详尽地介绍了前往西班牙旅行的必备资讯，除了地理、气候等，还介绍了西班牙独特的生活作息习惯、饮食习惯以及其他一些实用信息，让旅行在西班牙变得很轻松。

为了方便阅读，分区导览中的旅游资讯，包括电话、传真、地址、网址、开放时间、交通方式等，都用放大字体供您查询，并以简单易懂的图例标示，各图例说明如下：

Ⓐ 地图页码&坐标

Ⓑ 交通方式

Ⓒ 地址

Ⓓ 电话

Ⓔ 传真

Ⓕ 开放时间

Ⓖ 闭馆时间

Ⓗ 价格

Ⓘ 网址 ⓿ E-mail

本书正文中标示的价格，全以欧元为货币单位。书中所提示的各项变动性资料，如交通、费用、开放时间、地址、电话等，系以本书出版前所收集到的资料为准，其中费用部分特别容易发生变动，仅供读者参考。同时，我们也欢迎读者与我们联系，将变动情况告知我们，我们的联系方式是：[shp@ptpress.com.cn](mailto:shp@ptpress.com.cn)。

### 西班牙一本就GO！

#### ◎最轻盈自在的开本，跟厚重说BYE BYE！

127×210mm的尺寸、250g的重量，轻巧无负担，放口袋、放包包都OK。

#### ◎超大资讯量，一书在手，情报全有。

集结墨刻采访精华，一网打尽必访景点、必尝美食、必购之物。资讯为主，摘要说明，快速上手。

#### ◎超便利超友善的编排，一册在手，去哪里自己搞定。

以各区域作为章节，搭配地图与交通资讯，一次搞定吃喝玩乐麻烦事。

#### ◎景点+美食+购物+住宿，快速提升旅游达人指数。

超完美旅游计划自己打造，3天2夜、5天4夜，随你高兴，随性搭配。

#### ◎瞩目度No.1的包装，旅游必备的风格行头。

超强设计感、明亮色彩印刷，容易翻阅的装订，独领旅游指南图书的时尚潮流。

### 分区导览地区名称

**萨拉曼卡**  
Salamanca

**分区地图**

萨拉曼卡分区导览地区名称图示。左侧显示萨拉曼卡分区地图，右侧显示萨拉曼卡分区导览地区名称。

**分区索引 & 单元、分景点、购物、美食、住宿**

### 景点简介

**景点简介**

**分区索引 & 单元、分景点、购物、美食、住宿**

景点中文、西班牙文  
地图页码&坐标  
景点资讯

### 萨拉曼卡分区导览地区名称

**分区索引 & 单元、分景点、购物、美食、住宿**

8

## 热闹节庆

巴伦西亚火节、塞维利亚春会、塞维利亚圣周、奔牛节



## 东部海岸

14

### 巴塞罗那 Barcelona

**景点:** 圣家族教堂、奎尔公园、米拉之家、巴特略之家、毕加索美术馆、安东尼·达比埃斯美术馆、米罗美术馆、加泰罗尼亚音乐宫、哥特区、汽艇码头、皇家广场、加泰罗尼亚广场、哥伦布纪念柱、河渠口广场、圣十字及圣保罗医院、是非之果街区、西班牙广场、西班牙工业公园、加泰罗尼亚美术馆、米罗公园、比森斯之家、卡尔韦特之家、米拉勒之门、圣德雷沙学院、贝列斯夸尔德

**购物:** 感恩大道、兰布拉大道

**美食:** 四只猫餐厅

**住宿:** Hotel 1898, Arc La Rambla, Husa Oriente, Granvia, Catalonia Barcelona Plaza, Flor Parks, Grand Hotel Central, Barcelona Husa, Condestable, H10 CATALUNYA PLAZA, Hotel Suizo, B - Hotel

45

### 巴塞罗那近郊 Barcelona Suburb

**景点:** 蒙特塞拉特修道院、达利剧院美术馆、波夫莱特修道院、奎尔纺织村及教堂

**54**

## 巴伦西亚 Valencia

**景点:** 大教堂、中央市场、火节博物馆、巴伦西亚现代艺术馆、孤苦圣母教堂、塞拉诺城楼、交易中心

**住宿:** Husa Reina Victoria, Nest Youth Hostel, Hotel Mediterraneo, High Tech Petit Palace Bristol Valencia, Ad Hoc Monumental Sercotel, Zenit Valencia, Hotel Medium Conqueridor

# 中部高原

**64**

## 马德里 Madrid

**景点:** 皇宫、提森·波涅米萨美术馆、主广场、普拉多美术馆、西班牙广场、太阳门、国立苏菲亚王妃艺术中心、阿卡拉门、凡塔斯斗牛场、雷提洛公园、艾斯科瑞亚皇宫

**购物:** 格兰大道、莎兰诺街、跳蚤市场

**美食:** 马德里酒馆、波丁餐厅

**住宿:** Hotel Moderno-Puerta del Sol, Hostal Tijcal I, Mario Room Mate, Westin Palace Hotel, Gran Hotel Canarias, Kris Lope de Vega, Petit Palace San Bernardo, Tryp Washington, Tryp Rex, Hostal Carrera

**80**

## 萨拉曼卡 Salamanca

**景点:** 新旧大教堂、贝壳之家、杜耶纳斯修道院、圣埃斯特班修道院、萨拉曼卡大学、萨拉曼卡大学博物馆、爱尔兰学院、安娜雅学院

**住宿:** Casino Del Tormes, Abba Fonseca, NH Palacio de Castellanos, Monterrey, Torre del Clavero, Ceylan, Catalonia Salamanca Plaza, Tryp Salamanca

**86**

## 托莱多 Toledo

**景点:** 托莱多大教堂、阿尔卡扎堡、圣托梅教堂、索科多佛广场、圣十字美术馆、埃尔·格列柯故居、国王的圣若望教堂

**住宿:** Toledo Imperial, San Juan de los Reyes Sercotel, Abad Toledo, Hotel y Hostal Sol, Pintor El Greco Sercotel

**94**

## 塞哥维亚 Segovia

**景点:** 罗马水道桥、塞哥维亚大教堂、阿尔卡扎堡

**美食:** 康迪德餐厅

**住宿:** Los Arcos, Partner Ayala Berganza, Hotel Corregidor, Eurostars Plaza Acueducto



# 安达卢西亚

## 100 塞维利亚 Sevilla

**景点：**塞维利亚大教堂与希拉尔达塔、塞维利亚王宫、玛丽亚·露意莎公园、皇家骑士俱乐部斗牛场、皮拉托之屋

**购物：**圣十字区（旧犹太区）

**住宿：**Hotel Alfonso XIII, Apartamentos Murillo, Hostal Florida, Hotel Doña María, Melia Sevilla

## 110 格拉纳达 Granada

**景点：**阿兰布拉宫、阿尔拜辛、格拉纳达大教堂、萨克罗蒙特山丘、王宫陵寝、吉普赛式的弗拉明戈舞

**购物：**Alcaiceria市集

**美食：**格拉纳达式的热情

**住宿：**Hotel Plaza Nueva, Reina Cristina, NH Inglaterra, Hotel Posada Pilar Del Toro, Macia Gran Via, Macia Plaza, Palacio De Santa Ines, Hotel Zaguan Del Darro, AC Palacio de Santa Paula

## 122 科尔多瓦 Córdoba

**景点：**清真寺、百花巷、阿尔卡扎堡、罗马桥、科尔多瓦中庭、波特罗广场、皮亚纳宫殿、犹太区

**住宿：**Eurostars Maimonides, Santa Ana Hostal, Hotel Plateros, Hosteria Lineros 38, NH Amistad Córdoba, Tryp Córdoba, NH Califa, Hospederia Duque San Martin





## 白色山城

### 132 卡莫纳 Carmona

景点：圣佛纳多广场、圣玛利亚教堂、圣佩德罗教堂、佩德罗国王城堡

住宿：Hotel San Pedro

### 136 奥苏纳 Osuna

景点：宗教艺术博物馆、玛格斯行宫、水博物馆、大学教堂

### 139 阿尔科斯 Arcos de la frontera

景点：旧行宫、圣佩德罗教堂、圣玛丽亚教堂、城堡

### 142 龙达 Ronda

景点：新桥、伊斯兰教宫殿、腓力五世之门、龙达斗牛场

### 146 安特克拉 Antequera

景点：巨石遗址群、巨人们、内哈拉宫、城堡

### 150 瓜迪克斯 Guadix

景点：大教堂、穴居博物馆、陶器博物馆、城堡

### 154 莫哈卡尔 Mojácar

景点：新广场、圣玛利亚教堂

购物：Indalo

## 搭火车游西班牙

如何订位与买票、搭乘Step by step、四大火车站全解析、如何使用各种火车联票

### 地图索引

- |           |          |
|-----------|----------|
| 16 巴塞罗那   | 122 科尔多瓦 |
| 45 巴塞罗那郊区 | 130 白色山城 |
| 56 巴伦西亚   | 132 卡莫纳  |
| 66 马德里    | 137 奥苏纳  |
| 80 萨拉曼卡   | 140 阿尔科斯 |
| 86 托莱多    | 142 龙达   |
| 94 塞哥维亚   | 146 安特克拉 |
| 100 塞维利亚  | 150 瓜迪克斯 |
| 110 格拉纳达  | 154 莫哈卡尔 |

# 巴伦西亚火节

Las Fallas



火节(又称法雅节)起源于中世纪的巴伦西亚,当时的木匠为了纪念他们的保护神圣荷西而创设此节,时间是每年的3月15日到3月19日。节日期间,巴伦西亚的大街小巷都会摆满纸板做成的纸雕,在3月19日那天,除了最好的一尊会被放入博物馆,其余都会被焚烧掉。

# 塞维利亚春会

Feria



春会(Feria)创始于1847年,原来是为了畜牧业交易举办的牛只展览会,时间为每年的4月28日到5月3日。春会期间,身着传统服饰的塞维利亚人全天候歌唱、饮酒、玩乐,尽情狂欢到清晨绝不会罢休。





## 法雅雕像Fallas

矗立在大街小巷上的法雅雕像无疑是火节的灵魂。

18世纪时，民众在旧衣服内填塞稻草做成人偶挂在屋外充当法雅雕像。到今天，瓦伦西亚每年要动员上百名艺术家耗费1年的时间来做这件事。所谓Fallas，就是指用上过彩的木头或纸板雕刻而成的作品，题材取自时下的人物或社会现象。



## 游行

火节的目的之一就是为了让大众宣泄自己的情绪，因此，除了静态的雕像展示和焚烧雕像的活动外，火节中还会举行盛大的游行。



游行的主角是来自巴伦西亚自治区各城镇的居民，从含着奶嘴的婴儿到70多岁的老爷爷，所有人都穿着传统服饰，浩浩荡荡地走过市政厅广场(Plaza del Ayuntamiento)，场面热闹非凡。在节庆期间，至少会举行4场游行，其中两场沿着主要大街绕行，另两场是向圣母献花。



## 塞维利亚舞曲Sevillana

塞维利亚春会已经有160多年历史，春会期间，当地人大会上订做的传统服装，聚在一起饮酒聊天，唱歌跳舞，大街上随处可见穿着迷人的西班牙女郎。塞维利亚舞曲的地方色彩相当浓厚，它是以6个6拍为一段，每首乐曲3段，4首乐曲为

一个完整架构的民俗舞蹈乐曲。由于4



首乐曲的节奏相同，游客很容易被欢乐的气氛所感染。

## 帐篷Caseta

春会活动会场可分为两部分，占会场面积将近3/4的帐篷是春会的活动中心。这些帐篷多半是由工商团体、政党，甚至是家族分别向政府承租的。普通游客则可选择塞维利亚市政厅和部分政党提供的公众帐篷。

春会活动以开灯仪式作为开场活动，午夜零时，30多万个灯泡同时亮起，整个城市顿时亮如白昼，一片欢声雷动。



# 塞维利亚圣周

Semana Santa

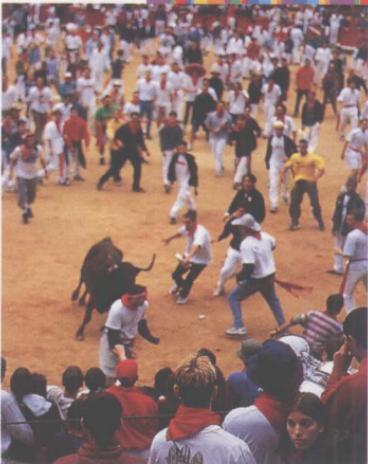


圣周(Semana Santa)与复活节联系在一起。复活节是基督教纪念耶稣复活的节日，传说耶稣被钉死在十字架上，死后第三天复活。从复活节前的那个周日开始，直到复活节的7天时间被称为圣周。每年此时，西班牙全国各地都会举行活动，但不同地方的活动形式都有所区别。大体而言，中北部省份的活动比较传统正式；南部地区的活动则比较轻松自在。圣周期间，塞维利亚的大、小教堂都会举行游行活动，教徒沿途大声赞颂，并向圣轿抛洒花瓣，以表达自己的敬意。



# 奔牛节

San Fermín



奔牛节一直只是巴斯克(Basque)的地方节庆，它之所以有很高的国际知名度，全拜诺贝尔文学奖得主海明威(Ernest Hemingway)所赐。1923年，美国著名作家海明威首次来到巴斯克的地方小城潘普洛纳观看奔牛，之后写成了著名小说《太阳照常升起》。他在作品中详细描述了奔牛节，将刺激的奔牛活动描绘得极为传神，奔牛节因而声名远播，开始由一个地区性节日变为一个世界性节日。

奔牛节在每年的7月6日举行，始于1591年，每年都吸引数万人参加。它的正式名称叫“圣费尔明节”。参与者一身白衣，腰系红带，齐集市政





## 圣轿Peso

游行队伍以圣轿(Peso)为中心，轿前会有为数众多的兄弟团(Hermanos)与鼓号乐队做前导，鼓号乐队吹奏完一段庄严的圣乐后，游行队伍就从各个教堂出发，沿着不同的路线前进到市中心的Cateral大教堂，绕行教堂一圈后再回原出发地。

## 兄弟团Hermanos

除了圣轿，最引人注目的就是圣轿的前导者兄弟团(Hermanos)。兄弟团的成员头戴尖顶的蒙面帽子，帽檐遮至胸前，只露出双眼，身着过膝的长袍，有的教徒还赤足行走。

## 轿夫Nazarenos

各地圣周期间的游行规模与圣轿形式都不尽相同。在塞维利亚，轿夫们钻在圣轿底下，以肩部的力量扛着圣轿前进。



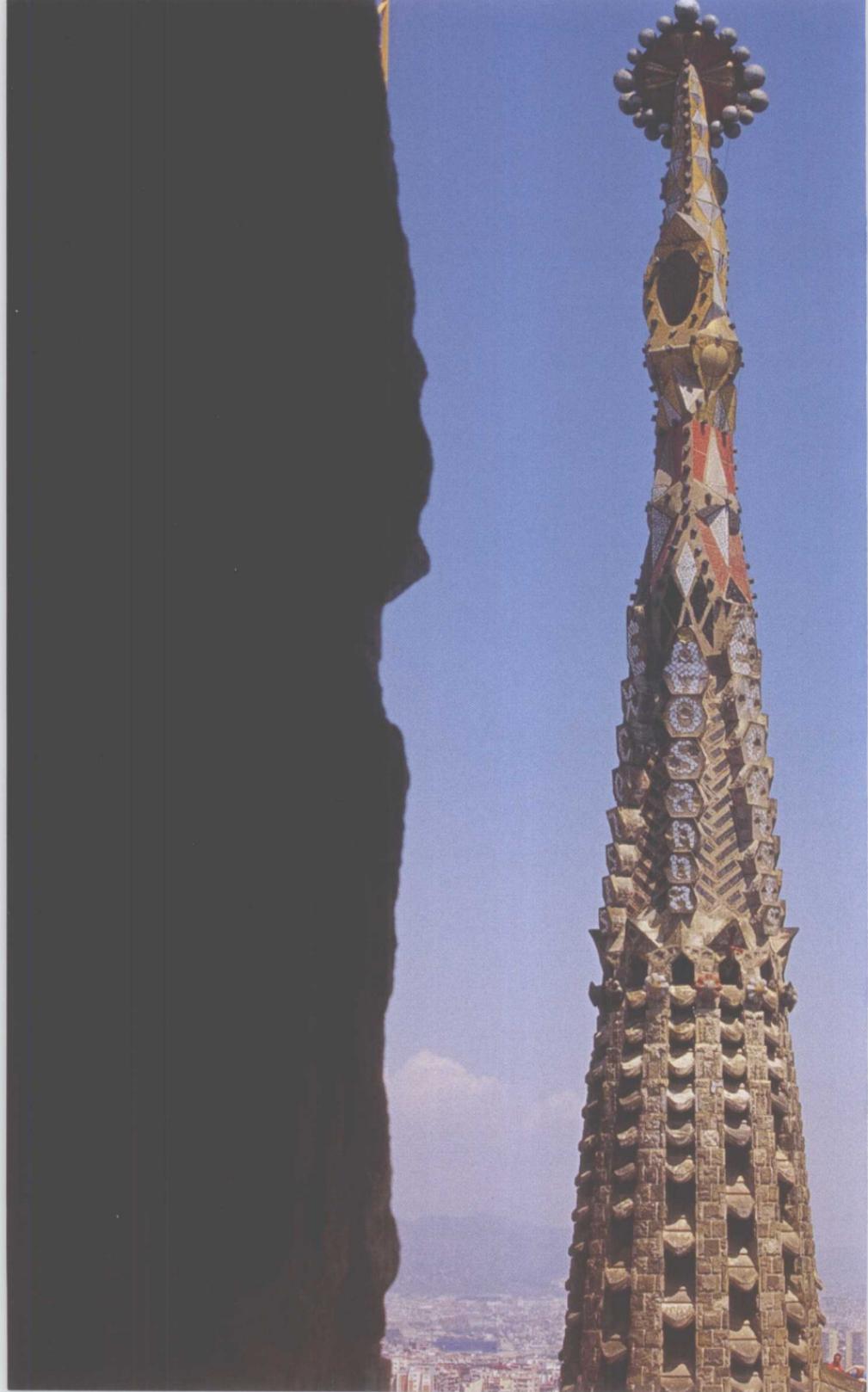
厅广场，又摇又摆又唱又跳地喊着“Viva San Fermin、Gora San Fermin”。7月14日是节日的最后一天，称“Pobre de Mi!”(Poor old Me)，午夜12时大伙儿又齐集市政厅广场，手持蜡烛一同祈祷，祈求守护神(圣费尔明)的庇佑。

节庆的高潮“奔牛”(Encierro)在7日至14日的每天早上8点开锣，路线是San Domingo公园→Mercaderse街→Estafeta街→Plaza Consistorial→Plaza de Torres，全长848米，惊险就在咫尺之间，紧张之情也感染着在场每一个围观者。

除了狂牛外还有“Comparsa de Gigantasy Gabezudos”的活动。大伙儿携家带眷，跟着骑在马背上的Zaldikos和肿着脸的Kilikis一块儿游街，然后你会看到Gigantas和Cabezudos在游行队伍间很整齐地婆娑起舞，时而转圈、



时而逗乐，非常有趣，而这些巨人们全是来自美、欧、非、亚各洲的造型。在游行时，你还能看到西班牙男人抱小孩、喂奶的爱家形象！



# 东部海岸

14 巴塞罗那

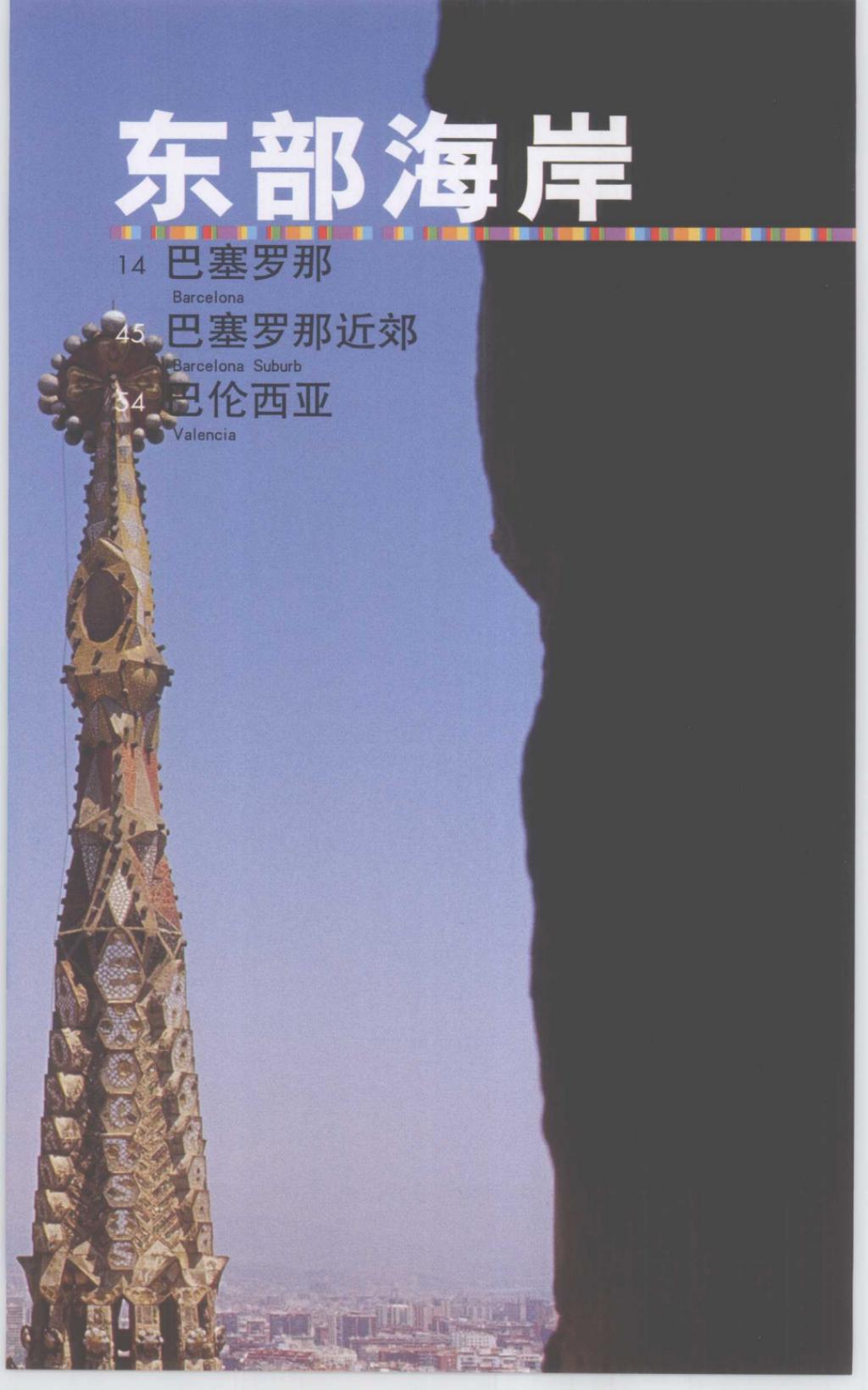
Barcelona

45 巴塞罗那近郊

Barcelona Suburb

54 巴伦西亚

Valencia



# 巴塞罗那

Barcelona

巴塞罗那坐落在西班牙东北部，是西班牙第二大城市和最大的港口。巴塞罗那是是一座历史文化名城，安徒生称巴塞罗那是“西班牙的巴黎”。对于钟爱艺术的人来说，当然也不能错过这里，因为伟大的艺术家米罗、毕加索、达利等人都诞生于此。1992年，巴塞罗那举办了第25届奥林匹克运动会，并因此而闻名全球。

资讯

## ◎ 如何前往巴塞罗那

从机场乘坐机场巴士(Aerobus)可抵达市中心加泰罗尼亚广场(Placa Catalunya)，每15分钟有一班车，车程约40分钟，费用€3.45；也可搭乘火车到圣哲火车站(Estacio Barcelona-Sants)或加泰罗尼亚广场，费用€2.25；出租车则需€16~€20，往返机场加€3，行李一件加€0.9。

## ◎ 市区交通

**地铁：**巴塞罗那的地铁与公交车系统十分发达且舒适，旅行者乘坐起来十分方便。地铁一共有6条线，单程费用为€1.1。10、30、50张联票的价格分别为€6.3、€25、€26(称为T-10、T-30、T-50，可适用于地铁、公交车、FGC)；另外还有1、2、3、4、5天(T-Dia)的旅游卡，可不限次数地在地铁、公交车和FGC火车上使用，费用分别为€4.8、€8.8、€12.4、€16、€19。

⌚ [www.tmb.net](http://www.tmb.net)。

**公交车：**公交车的单程票价与地铁相同，在旅游服务中心可索取到详细的路线图，运营时间为5:00~22:00。

**夜间公交车：**分为16条路线，营业时间为22:30~4:30，所有的车都从加泰罗尼亚广场发车。

**出租车：**起价€1.3，每公里增加€0.74，等待1小时加€16；假日时所有费用都会增加；在马路上可以直接招呼出租车。

**长途巴士：**巴塞罗那长途巴士站

⌚ [www.barcelonanord.com](http://www.barcelonanord.com)

## ◎ 旅客服务中心

巴塞罗那市区有数个主要的旅客服务中心，提供汇兑、订房、地图、交通、景点等服务。

1. 加泰罗尼亚广场

(Informacio Turistica Placa Catalunya)

⌚ 9:00~21:00

2. 圣哲火车站(Estacio Barcelona-Sants)

⌚ 周一~周五8:00~20:00，周六、日8:00~14:00。





### 3. 圣豪美广场

(Informació Turística Plaça Sant Jaume)

⌚ 周一~周六10:00~20:00, 周日10:00~14:00。

### 4. 机场(Aeroport El Prat de Llobregat)

⌚ 周一~周六9:30~20:30, 周日9:30~15:00。

⌚ [www.barcelonaturisme.com](http://www.barcelonaturisme.com)

### ◎ 特殊优惠

1. **巴塞罗那卡 (Barcelona Card)**：在使用期限内可免费搭乘公共交通工具，还可享受多达100项博物馆和商店门票减免或折扣，如毕加索博物馆门票50%，圣家族教堂、高迪之家博物馆门票30%，米罗美术馆、安东尼·达比埃斯美术馆、加泰罗尼亚美术馆、巴塞罗那当代美术馆、巴特略之家、加泰罗尼亚音乐宫门票20%的折扣。1、2、3、4、5日券的价格分别为：€17、€20、€24、€27、€30；可在旅客服务中心、巴特略之家购买。

⌚ [www.barcelonaturisme.com](http://www.barcelonaturisme.com)。

2. **Articket**：包含加泰罗尼亚美术馆、巴塞罗那当代美术馆、米拉之家、米罗美术馆、达比埃斯美术馆、巴塞罗那当代文化中心6处门票，费用是€15。

⌚ [www.telentrada.com](http://www.telentrada.com)，可在游客服务中心购买。

3. **观光巴士**：共有3条线路，停靠42站，在加泰罗尼亚广场前出发(时间请与旅客服务中心联系)，1日、2日券的价格分别是€17、€21，可在游客服务中心购买。

